



**RAAD VAN  
DE EUROPESE UNIE**



14960/05 (Presse 317)

(OR. en)

## **PERSMEDEDELING**

2700e zitting van de Raad

### **Algemene Zaken en Externe Betrekkingen**

Brussel, 12 december 2005

Voorzitter

**de heer Jack Straw**

minister van Buitenlandse Zaken en Gemenebestzaken van  
het Verenigd Koninkrijk

\* Voor de 2701e zitting van de Raad Externe Betrekkingen is er een aparte mededeling aan de pers (14961/05)

# **P E R S**

Wetstraat 175 B – 1048 BRUSSEL Tel.: +32 (0)2 285 8239 / 6319 Fax: +32 (0)2 285 8026  
[press.office@consilium.eu.int](mailto:press.office@consilium.eu.int) <http://ue.eu.int/Newsroom>

14960/05 (Presse 317)

1  
**NL**

## Voornaamste resultaten van de Raadszitting

*De Raad heeft de door het voorzitterschap opgestelde ontwerp-conclusies van de **Europese Raad** van 15 en 16 december besproken.*

*De Raad heeft conclusies aangenomen over de **uitbreiding van de EU**, zowel wat afzonderlijke landen (Bulgarije en Roemenië, Kroatië en Turkije) als de uitbreidingsstrategie van de Unie betreft. Voorts is een politiek akkoord bereikt over de **toetredingspartnerschappen met Kroatië en Turkije**.*

*Op het gebied van externe betrekkingen heeft de Raad zonder debat:*

- *een gemeenschappelijk standpunt aangenomen waarin een kader wordt vastgesteld voor beperkende maatregelen tegen personen die ervan worden verdacht betrokken te zijn bij de moord op de **voormalige Libanese premier Rafiq Hariri**;*
- *besloten de lijst van personen voor wie in de regio Trans-Dnjestrië in **Moldavië** een visumverbod van kracht is, te wijzigen;*
- *zijn goedkeuring gehecht aan een mandaat voor de Commissie om **met China** over een **partnerschaps- en samenwerkingsovereenkomst** te onderhandelen;*
- *zijn goedkeuring gehecht aan een reeks documenten in het kader van de uitvoering van de EU-strategie tegen de **verspreiding van MVW**;*
- *EU-richtsnoeren inzake de bevordering van het **humanitaire recht** aangenomen;*
- *conclusies inzake **hulp voor handel** aangenomen.*

*De Raad heeft voorts een verordening aangenomen die tot doel heeft de kwaliteit van in de **buiten-sporigtekortprocedure** van de EU gebruikte statistische gegevens te verbeteren, alsmede een richtlijn waarbij de minimumhoogte van 15% voor het **normale BTW-tarief** tot 2010 wordt verlengd.*

*Tot slot heeft de Raad een besluit aangenomen waarbij de volgorde voor het **voorzitterschap** van de Raad van de EU tot 2018 wordt bevestigd.*

**INHOUD**<sup>1</sup>

<b>DEELNEMERS .....</b>	<b>6</b>
<b>BESPROKEN PUNTEN</b>	
WERKPROGRAMMA VOOR 2006 .....	8
VOORBEREIDING VAN DE EUROPESE RAAD 15-16 DECEMBER .....	9
– Ontwerp-conclusies.....	9
– Algehele aanpak van migratie .....	10
– Middellandse-Zeegebied en Midden-Oosten .....	10
– EU-begrotingskader voor 2007-13 .....	10
UITBREIDING - Conclusies van de Raad.....	11

- <sup>1</sup>
- Wanneer de Raad verklaringen, conclusies of resoluties heeft aangenomen, wordt dat in de titel van het betrokken punt vermeld. De aangenomen teksten staan tussen aanhalingstekens.
  - De documenten waarvan het nummer in de tekst wordt genoemd, staan op de internetsite van de Raad <http://ue.eu.int>.
  - Besluiten ten aanzien waarvan verklaringen voor de Raadsnotulen zijn afgelegd die beschikbaar zijn voor het publiek, zijn aangegeven met een asterisk; de tekst van de verklaringen staat op de bovengenoemde internetsite van de Raad en is ook verkrijgbaar bij de Persdienst.

**ANDERE GOEDGEKEURDE PUNTEN***EXTERNE BETREKKINGEN*

–	Afghanistan - <i>Conclusies van de Raad</i> .....	13
–	Democratische Republiek Congo (DRC) - <i>Conclusies van de Raad</i> .....	13
–	Sudan - <i>Conclusies van de Raad</i> .....	15
–	Libanon - Maatregelen tegen personen die ervan worden verdacht betrokken te zijn bij de moord op Hariri .....	17
–	Moldavië - regio Trans-Dnjestrië - Beperkende maatregelen.....	17
–	Uitbreiding van het mandaat van de speciale coördinator voor het Stabiliteitspact voor Zuidoost-Europa .....	18
–	Westelijke Balkan - Europees partnerschap .....	18
–	Betrekkingen met het Midden-Oosten en het Middellandse-Zeegebied .....	18
–	China - overeenkomst inzake partnerschap en samenwerking .....	19
–	EU-strategie ter bestrijding van de verspreiding van massavernietigingswapens.....	19
–	Richtsnoeren van de EU over kinderen en gewapende conflicten - <i>Conclusies van de Raad</i> .....	21
–	Bevordering van het internationale humanitaire recht .....	21
–	Mensenrechten en democratisering in derde landen - <i>Conclusies van de Raad</i> .....	22
–	Richtsnoeren inzake de implementatie en evaluatie van restrictieve maatregelen.....	25

*EUROPEES VEILIGHEIDS- EN DEFENSIEBELEID*

–	Zesmaandelijks verslag van het voorzitterschap over het Europees veiligheids- en defensiebeleid .....	25
–	Europees Defensieagentschap - Begroting voor 2006 .....	27
–	Civiel hoofddoel 2008 .....	27

*ONTWIKKELINGSSAMENWERKING*

–	Hulp voor handel - <i>Conclusies van de Raad</i> .....	27
---	--	----

*HANDELSPOLITIEK*

–	Tonga - toetreding tot de WTO .....	30
–	Korea - Overeenkomst over handelsconcessies - uitbreiding van de EU .....	30

*JUSTITIE EN BINNENLANDSE ZAKEN / EXTERNE BETREKKINGEN*

- Terrorisme - Conclusies van de Raad .....31
- Externe dimensie van de ruimte van vrijheid, veiligheid en recht .....31
- Terrorismebestrijding van de EU .....32

*UITBREIDING*

- Turkije - Toetredingspartnerschap .....32
- Kroatië - Toetredingspartnerschap .....33

*ECONOMISCHE EN FINANCIËLE ZAKEN*

- Minimum normaal BTW-tarief van 15% .....34
- Kwaliteit van de overheidsrekeningen in de EU - Gegevens over tekort en schuld .....34
- Belasting op inkomsten uit spaargelden - uitwisseling van informatie tussen de lidstaten \* .....34
- BTW - Duitsland - Grensbruggen tussen Duitsland en Zwitserland .....35

*ALGEMENE ZAKEN*

- Besprekingen in andere Raadsformaties .....35

*INSTITUTIONELE AANGELEGENHEDEN*

- Volgorde voor de uitoefening van het voorzitterschap van de Raad van de Europese Unie\* .....36

*BENOEMINGEN*

- Comité van de Regio's .....36

**DEELNEMERS**

De regeringen van de lidstaten en de Europese Commissie waren als volgt vertegenwoordigd:

**België:**

de heer Karel DE GUCHT  
de heer Didier DONFUT

minister van Buitenlandse Zaken  
staatssecretaris voor Europese Zaken, toegevoegd aan de  
minister van Buitenlandse Zaken

**Tsjechië**

de heer Cyril SVOBODA

minister van Buitenlandse Zaken

**Denemarken:**

de heer Per Stig MØLLER

minister van Buitenlandse Zaken

**Duitsland:**

de heer Frank-Walter STEINMEIER

minister van Buitenlandse Zaken

**Estland:**

de heer Urmas PAET

minister van Buitenlandse Zaken

**Griekenland:**

de heer Petros MOLYVIATIS  
de heer Ioannis VALINAKIS

minister van Buitenlandse Zaken  
staatssecretaris van Buitenlandse Zaken

**Spanje:**

de heer Miguel Ángel MORATINOS CUYAUBÉ  
de heer Alberto NAVARRO GONZÁLES

minister van Buitenlandse Zaken en Samenwerking  
staatssecretaris voor de Europese Unie

**Frankrijk:**

de heer Philippe DOUSTE-BLAZY  
mevrouw Catherine COLONNA

minister van Buitenlandse Zaken  
toegevoegd minister van Europese Zaken

**Ierland:**

de heer Dermot AHERN

minister van Buitenlandse Zaken

**Italië:**

de heer Gianfranco FINI

vice-minister-president en minister van Buitenlandse  
Zaken

**Cyprus**

de heer George IACOVOU

minister van Buitenlandse Zaken

**Letland:**

de heer Eduards STIPRAIS

permanent vertegenwoordiger

**Litouwen:**

de heer Antanas VALIONIS

minister van Buitenlandse Zaken

**Luxemburg:**

de heer Jean ASSELBORN

vice-minister-president, minister van Buitenlandse Zaken  
en Immigratie

**Hongarije**

de heer Ferenc SOMOGYI

minister van Buitenlandse Zaken

**Malta**

de heer Michael FREUDO

minister van Buitenlandse Zaken

**Nederland:**

de heer Bernard BOT  
de heer Atzo NICOLAÏ

minister van Buitenlandse Zaken  
minister voor Europese Zaken

**Oostenrijk:**

mevrouw Ursula PLASSNIK

minister van Buitenlandse Zaken

**Polen:**

de heer Stefan MELLER

minister van Buitenlandse Zaken

**Portugal**

de heer Fernando DE OLIVEIRA NEVES

staatssecretaris van Europese Zaken

**Slovenië:**de heer Dimitrij RUPEL  
de heer Marcel KOPROLminister van Buitenlandse Zaken  
staatssecretaris, kabinet van de minister-president**Slowakije:**

de heer Eduard KUKAN

minister van Buitenlandse Zaken

**Finland**

de heer Eikka KOSONEN

permanent vertegenwoordiger

**Zweden:**

mevrouw Laila FREIVALDS

minister van Buitenlandse Zaken

**Verenigd Koninkrijk:**de heer Jack STRAW  
de heer Douglas ALEXANDERminister van Buitenlandse Zaken en Gemenebestzaken  
onderminister van Europese Zaken**Commissie:**

mevrouw Margot WALLSTRÖM

vice-voorzitter

De regeringen van de toetredende staten waren als volgt vertegenwoordigd:

**Bulgarije**

de heer Ivailo KALFIN

vice-minister-president en minister van Buitenlandse Zaken

mevrouw Meglena KUNEVA

minister voor Europese Zaken

**Roemenië:**

de heer Mihai-Razvan UNGUREANU

minister van Buitenlandse Zaken

## **BESPROKEN PUNTEN**

### **WERKPROGRAMMA VOOR 2006**

De Raad heeft nota genomen van de presentatie van het ontwerp-werkprogramma van de Raad voor 2006 door het aantredende Oostenrijkse en het aantredende Finse voorzitterschap.

Het document stelt de volgende belangrijke vraagstukken aan de orde:

- toekomstige financiering van de EU;
- constitutioneel verdrag van de EU;
- nieuwe dynamiek voor de Lissabon-agenda voor economische hervormingen;
- beleidscoördinatie;
- concurrentievermogen;
- ontwikkeling van de interne markt;
- informatiemaatschappij, energie, vervoer, beleid inzake chemische stoffen;
- werkgelegenheid, arbeidsrecht, sociaal beleid, volksgezondheid en gendergelijkheid ;
- milieu;
- duurzame ontwikkeling;
- gemeenschappelijk landbouwbeleid/visserij;
- vrijheid, veiligheid en recht;
- uitbreiding van de EU;
- mensenrechten.

De twee voorzitterschappen zullen de tekst van het werkprogramma in het licht van de opmerkingen van de delegaties voltooien.



## VOORBEREIDING VAN DE EUROPESE RAAD 15-16 DECEMBER

### – *Ontwerp-conclusies*

De Raad heeft een bespreking gewijd aan de ontwerp-conclusies die het voorzitterschap met het oog op de bijeenkomst van de Europese Raad (Brussel, 15 en 16 december) heeft voorbereid.

Tijdens die bijeenkomst zullen de volgende vraagstukken worden aangesneden:

- de toekomst van Europa;
- het begrotingskader van de EU voor de periode 2007-2013;
- Afrika;
- algehele aanpak van migratie;
- terrorismebestrijding;
- duurzame ontwikkeling;
- klimaatverandering en duurzame energie;
- groei en werkgelegenheid;
- externe betrekkingen.

De Raad heeft het Comité van permanente vertegenwoordigers verzocht eventuele resterende vraagstukken af te handelen tijdens de vergadering van 14 december. Het voorzitterschap zal hij die gelegenheid ontwerp-conclusies over verlaagde BTW-tarieven voorleggen, zodat de Europese Raad over dit onderwerp tot een akkoord kan komen. Er wordt ook nog gewerkt aan het hoofdstuk "externe betrekkingen" van de ontwerp-conclusies van de Europese Raad.

– *Algehele aanpak van migratie*

De Raad heeft nota genomen van een document van het voorzitterschap over de "*Algehele aanpak van migratie: Prioritaire acties gericht op Afrika en het Middellandse-Zeegebied*", en heeft besloten deze tekst ter aanneming voor te leggen aan de Europese Raad.

– *Middellandse-Zeegebied en Midden-Oosten*

De Raad heeft nota genomen van een ontwerp-verklaring over het Middellandse-Zeegebied en Midden-Oosten. Na een gedachtewisseling werd besloten het document ter aanneming voor te leggen aan de Europese Raad.

– *EU-begrotingskader voor 2007-13*

De Raad heeft nota genomen van het werk aangaande het EU-begrotingskader voor het tijdvak 2007-2013, dat sinds de gedachtewisseling tijdens de informele ministerbijeenkomst op 7 december is verricht. Het voorzitterschap bevestigde dat het in de bedoeling ligt om tijdens de bijeenkomst van de Europese Raad op 15 en 16 december tot een akkoord te komen, en zal in de aanloop naar die bijeenkomst een nieuw compromis-voorstel presenteren.

## **UITBREIDING - Conclusies van de Raad**

De Raad heeft de volgende conclusies aangenomen:

### "Toetredende staten

De Raad was ingenomen met de bevindingen en de aanbevelingen in de alomvattende monitoring-verslagen over Bulgarije en Roemenië, die de Commissie op 25 oktober 2005 aan de Raad en het Europees Parlement heeft voorgelegd. Hij nam met voldoening nota van de goede vooruitgang die in deze verslagen wordt benadrukt. Tezelfdertijd verzocht hij Bulgarije en Roemenië de in deze verslagen naar voren gebrachte problemen krachtdadig en onverwijld aan te pakken en alle in het Toetredingsverdrag gedane toezeggingen na te komen, zodat zij, zoals gepland, op 1 januari 2007 kunnen toetreden en aldus het vijfde uitbreidingsproces met succes kan worden voltooid. Hij juichte het voornemen van de Commissie toe om in april/mei 2006 aan de Raad en het Parlement een monitoringverslag voor te leggen teneinde de situatie opnieuw te bezien, overeenkomstig de bepalingen van het Toetredingsverdrag.

### Uitbreidingsstrategie

De Raad was ingenomen met de op 9 november 2005 gepresenteerde Commissiemededeling over de uitbreiding en hield er een eerste gedachtewisseling over. De Raad concludeerde dat het strategisch document voor de uitbreiding (2005) een goede basis vormt voor de noodzakelijke verdere besprekingen over de uitbreiding in 2006 en dat de Raad ondertussen zorgvuldig aandacht dient te schenken aan de noodzaak om:

- de steun voor het uitbreidingsproces in de gehele EU te verankeren en te ontwikkelen. Er moet met name rekening mee worden gehouden dat communicatie en de standpunten van de EU-burgers belangrijk zijn, terwijl ook aandacht moet worden geschonken aan de belangrijke kwestie van de absorptiecapaciteit van de Unie.
- de voorwaarden in alle stadia van het proces op een eerlijke en strikte manier daadwerkelijk toe te passen;
- de kandidaat-lidstaten en de andere landen van de Westelijke Balkan nogmaals krachtig aan te moedigen op hun weg naar hervormingen en stabiliteit door hun Europese perspectief te bevestigen.

## Kroatië

De Raad herinnerde aan zijn besluit om toetredingsonderhandelingen met Kroatië te openen, alsook aan de nadere regelingen voor dit proces zoals die in het onderhandelingskader zijn vastgesteld. De Raad was ingenomen met de bevindingen en de aanbevelingen in het voortgangsverslag over Kroatië dat de Commissie op 9 november 2005 aan de Raad en het Europees Parlement heeft voorgelegd, en verzocht Kroatië verdere vorderingen te maken met betrekking tot alle daarin genoemde punten.

De Raad was ingenomen met het politieke akkoord over het toetredingspartnerschap met Kroatië, dat erop gericht is steun te bieden bij het oplossen van specifieke problemen in verband met de toetreding. Hij benadrukte zijn gehechtheid aan dit proces, maar wees erop dat het van belang is dat Kroatië vorderingen maakt met betrekking tot de prioriteiten die de EU in het toetredingspartnerschap heeft aangegeven, met name door zijn verplichtingen ten aanzien van de EU en haar lidstaten te vervullen. Hij moedigde Kroatië aan het toetredingspartnerschap vorm te geven door zijn nationaal plan voor de uitvoering van de vastgestelde prioriteiten te actualiseren, en hij herinnerde eraan dat de vorderingen bij de uitvoering van het toetredingspartnerschap mede bepalend zullen zijn voor de voortgang van de onderhandelingen.

## Turkije

De Raad herinnerde aan zijn besluit om toetredingsonderhandelingen met Turkije te openen, alsook aan de nadere regelingen voor dit proces zoals die in het onderhandelingskader zijn vastgesteld. De Raad was ingenomen met de bevindingen en de aanbevelingen in het voortgangsverslag over Turkije dat de Commissie op 9 november 2005 aan de Raad en het Europees Parlement heeft voorgelegd, en verzocht Turkije verdere vorderingen te maken met betrekking tot alle daarin genoemde punten.

De Raad was ingenomen met het politieke akkoord over het toetredingspartnerschap met Turkije, dat erop gericht is steun te bieden bij het oplossen van specifieke problemen in verband met de toetreding. Hij benadrukte zijn gehechtheid aan dit proces, maar wees erop dat het van belang is dat Turkije vorderingen maakt met de prioriteiten die de EU in het toetredingspartnerschap heeft aangegeven, met name in verband met de noodzaak politieke hervormingen door te voeren en door zijn verplichtingen ten aanzien van de EU en haar lidstaten te vervullen. Hij moedigde Turkije aan het toetredingspartnerschap vorm te geven door zijn nationaal plan voor de uitvoering van de vastgestelde prioriteiten te actualiseren, en hij herinnerde eraan dat de vorderingen bij de uitvoering van het toetredingspartnerschap mede bepalend zullen zijn voor de voortgang van de onderhandelingen. De Raad herinnerde er tevens aan dat hij in 2006 zal zorgen voor de follow-up van de vorderingen die zijn gemaakt met betrekking tot de in de Verklaring van de EG en haar lidstaten van 21 september 2005 geformuleerde vraagstukken."

**ANDERE GOEDGEKEURDE PUNTEN****EXTERNE BETREKKINGEN*****Afghanistan - Conclusies van de Raad***

De Raad heeft de volgende conclusies aangenomen:

"De Raad sprak zijn grote tevredenheid uit over de Gezamenlijke verklaring van de EU en Afghanistan van 16 november 2005 (14519/05). Sedert de val van de Taliban in november 2001 heeft Afghanistan grote vorderingen gemaakt. De Europese Unie en de lidstaten hebben in dit stabilisatieproces als partners het voortouw genomen: ze hebben voor de periode 2002-2006 meer dan 3 miljard euro hulp toegezegd en hebben belangrijke bijdragen geleverd aan de veiligheid en de ontwikkeling van Afghanistan.

De Raad benadrukte dat hij vastbesloten is dit partnerschap te versterken en blijft gecommitteerd aan het verstrekken van langetermijnhulp aan de regering en het volk van Afghanistan.

Naast het reeds in de EU afgesproken beleid, zal de Gezamenlijke verklaring hiervoor de basis vormen; er zal onder Afgaanse verantwoordelijkheid intensiever worden samengewerkt op uiteenlopende gebieden, met steun voor onder meer het politiek en economisch bestuur, de hervorming van de veiligheidsdiensten en justitie, drugsbestrijding, ontwikkeling, mensenrechten, de civiele maatschappij en de terugkeer van vluchtelingen, onderwijs en cultuur, alsmede de regelmatige politieke dialoog. De lidstaten van de EU zullen in Afghanistan eveneens, waar mogelijk, belangrijke bijdragen op militair en civiel gebied blijven leveren.

De Raad onderstreepte dat de ontwikkeling en de stabilisatie van Afghanistan zich in een cruciale fase bevindt. Daarom is de EU vastbesloten met Afghanistan en met de ruimere internationale gemeenschap nauw samen te werken om de conferentie "Afghanistan Compact", in januari 2006 te Londen, een geslaagde start te geven en in het bijzonder voor continuering van de rol van de Verenigde Naties te pleiten. Om dit alles gestalte te geven, verzocht de Raad de Hoge Vertegenwoordiger en de Commissie om zo spoedig mogelijk aanbevelingen te doen voor maatregelen op de in de Gezamenlijke verklaring genoemde terreinen, zodat de betrokkenheid van de EU in Afghanistan verder kan worden verdiept."

***Democratische Republiek Congo (DRC) - Conclusies van de Raad***

De Raad heeft de volgende conclusies aangenomen:

"De Raad bevestigt zijn gehechtheid aan een vreedzame, democratische en welvarende DRC, als deel van een stabiel gebied van de Grote Meren.

Het nakende referendum op 18 december vormt een eerste historische stap op de weg naar een democratisch bestel in de DRC. De Raad is verheugd over de hoge opkomst bij de registratie van de kiezers, waarin het democratische streven van de Congolese bevolking tot uiting komt. De Raad onderstreept dat alle partijen ervoor moeten zorgen dat het referendum vreedzaam en voorspoedig verloopt en wijst erop dat dit een democratisch, transparant en verantwoordelijk proces moet zijn. De EU zal het referendum via een verkiezingswaarnemingsmissie van nabij volgen. De Raad memoreert dat de overgang in de DRC overeenkomstig de algemene en alomvattende overeenkomst uiterlijk op 30 juni 2006 moet zijn afgerond.

De Raad wijst erop dat het parlement van de DRC de kieswet onverwijld moet aannemen. In dit verband is het essentieel dat, zoals de onafhankelijke kiescommissie heeft voorgesteld, de verkiezingen, zoals overeengekomen, vóór juni 2006 plaatsvinden, alsmede dat politieke partijen en politici de electorale gedragscode in de aanloop naar de verkiezingen onderschrijven en in acht nemen. De Raad merkt op dat de media zich in dit verband verantwoordelijk moeten opstellen en dat de autoriteiten van de DRC de vrijheid van meningsuiting en de veiligheid van journalisten moeten waarborgen.

De Raad merkt voorts op dat een stabiel veiligheidskader voor de verkiezingen een aanzienlijke capaciteitstoename van de Congolese geïntegreerde leger- en politiemacht vereist, alsmede dat de EU in dit verband een belangrijke rol vervult door middel van haar missie ter ondersteuning van de hervorming van de veiligheidssector, EUSEC RD Congo, en door middel van haar politiemissie, EUPOL Kinshasa. De Raad herhaalt dat de regering van de DRC zich moet beijveren het leger te hervormen en ervoor te zorgen dat de soldaten een passende soldij en ondersteuning krijgen, ook voor de van hen afhankelijke personen, zodra zij in het nieuwe leger geïntegreerd zijn. In dat verband herinnert de Raad aan zijn bijdrage tot de hervorming van de betalingsketen van het Congolese leger, via een specifiek programma dat op 1 december 2005 in het kader van EUSEC RD Congo van start is gegaan.

De Raad doet een dringend beroep op de autoriteiten van de DRC om maatregelen in verband met dit project te nemen. Hij benadrukt tevens het belang van verdere hervorming van de veiligheidssector, die voor het Congolese leger essentieel is om, met steun van de MONUC, druk te kunnen blijven uitoefenen op de Congolese en buitenlandse gewapende groepen die een bedreiging vormen voor de veiligheid in de regio.

De Raad wijst erop dat de succesvolle afronding van het overgangsproces niet alleen van cruciaal belang is voor de vreedzame en democratische ontwikkeling van de DRC op lange termijn, maar ook voor de bevordering van de vrede en de stabiliteit in het hele gebied van de Grote Meren. De Raad dringt er bij alle betrokken landen op aan het overgangsproces in de DRC te blijven ondersteunen en de regionale samenwerking te verbeteren met volledige eerbiediging van de soevereiniteit en de territoriale integriteit van alle landen in het gebied. In dit verband moedigt de Raad alle landen in de regio van de Grote Meren aan een gunstig politiek klimaat te scheppen om zodra dit haalbaar is in 2006 de Internationale Conferentie over het gebied van de Grote Meren te houden, teneinde de inwerkingtreding van het Pact inzake stabiliteit, veiligheid en ontwikkeling te bespoedigen.

De Raad betuigt nogmaals zijn vastberaden steun voor het ICC en herhaalt zijn opvatting dat er geen straffeloosheid mag bestaan voor genocide, misdrijven tegen de menselijkheid of oorlogsmisdrijven. De Raad beschouwt de uitvaardiging van het aanhoudingsbevel door het ICC, in het kader van zijn onderzoek inzake Uganda, als een historische eerste stap en dringt er bij alle betrokken regeringen op aan met het ICC te blijven samenwerken teneinde de vooruitgang bij het onderzoek in de DRC en de aanhouding van de personen tegen wie door het ICC het aanhoudingsbevel is uitgevaardigd, te helpen faciliteren.

De Raad betuigt nogmaals zijn volledige steun aan het Internationaal Comité voor de begeleiding van de overgang (CIAT) en spoort de overgangsinstellingen van de DRC aan verder met deze instantie samen te werken teneinde de politieke overgang over de hele lijn te doen slagen. De Raad bevestigt zijn voornemen om tijdens en ook na het overgangsproces politieke, technische en logistieke steun te blijven verlenen, maar wijst erop dat die steun alleen maar doeltreffend kan zijn indien de regering zich zichtbaar committeert aan goed bestuur en, recht doend aan de wens van het Congolese volk, ondubbelzinnig streeft naar duurzame vrede en stabiliteit in het land."

### **Sudan - Conclusies van de Raad**

De Raad heeft de volgende conclusies aangenomen:

- "1. De Raad herhaalde dat hij zich zal blijven inzetten voor een democratisch, vreedzaam en welvarend Sudan.
2. De Raad was verheugd over de instelling op 30 oktober van de Evaluatiecommissie, die moet toezien op de uitvoering van het alomvattend vredesakkoord. De EU nam er echter met bezorgdheid kennis van dat de uitvoering van het akkoord achterloopt op het schema, en deed een beroep op de politieke krachten in Sudan om in het hele land een snelle overgang naar vrede te bevorderen, binnen het raamwerk van het alomvattend vredesakkoord. De Raad herhaalde dat de EU het alomvattend vredesakkoord blijft steunen, onder meer via de betrokkenheid van de lidstaten, de Commissie en de speciale vertegenwoordiger van de EU in het alomvattend vredesproces. De Raad juichte ook de verdere ontplooiing van de VN-missie in Sudan (UNMIS) toe.

3. De Raad veroordeelde het aanhoudende geweld in Darfur. Ondanks de moedige en bezielende inzet van de troepen van de Afrikaanse Unie en de humanitaire gemeenschap om de slachtoffers van het conflict te hulp te komen, leeft een groot deel van de bevolking van Darfur door het aanhoudende geweld nog steeds in onacceptabele omstandigheden. In verband hiermee toonde de Raad zich bezorgd over het feit dat de onontbeerlijke levering van hulpgoederen gehinderd wordt door de voortdurende geweldsuitbarstingen. De Raad herinnerde er ook aan dat op 8 oktober leden van de vredesmacht van de Afrikaanse Unie (AMIS) zijn gedood en merkte naar aanleiding daarvan op dat indien een van de partijen bij het conflict hier de hand in heeft, dit als een oorlogsmisdrijf kan worden beschouwd. De Raad verzocht de verantwoordelijken hiervoor ter verantwoording te roepen en alle bewijs met betrekking tot deze misdaden aan het Internationaal Strafhof (ICC) over te dragen. De Raad drong er bij alle partijen op aan samen te werken met het ICC, overeenkomstig resolutie 1593 van de VN-Veiligheidsraad. De Raad riep alle partijen ook op hun strijders in toom te houden, het internationale recht, met inbegrip van de mensenrechten, en het humanitair recht te eerbiedigen, en de staakt-het-vuren-overeenkomst van N'djamena en de protocollen van Abuja na te leven.
4. De Raad vroeg ook om blijvende inzet van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties voor Sudan. Hij verzocht ook om de bestaande maatregelen, waaronder dringende en volledige uitvoering van de sancties die de Veiligheid in resolutie 1591 uitgesproken heeft, ten volle te benutten. Refererend aan het EU-wapenembargo in Sudan, is de Raad bereid de VN-Veiligheidsraad te steunen wanneer die het wapenembargo voor Darfur naar het hele land uitbreidt. De Raad spoorde de landen van de regio aan in goed nabuurschap met elkaar samen te werken.
5. De Raad memoreerde dat de EU AMIS blijft steunen, zowel via de toekenning van nog meer middelen (70 miljoen euro) uit de Afrikaanse vredesfaciliteit, als door het akkoord om de civiel-militaire ondersteunende actie voor AMIS met zes maanden te verlengen. De Raad wees op het belang van voortgezette samenwerking met de Afrikaanse Unie (AU) omtrent AMIS, ten einde te kunnen zorgen voor voorspelbare financiering, en van verdere EU-betrokkenheid, onder meer door EU-deelname aan de komende evaluatiemissie van de AU in Darfur.
6. De Raad zwaaide AMIS lof toe voor hetgeen ze tot dusver heeft bereikt en drong er bij de lidstaten op aan om te bezien welke verdere praktische hulp zij kunnen leveren om de capaciteit en effectiviteit van de vredesmacht te vergroten. De Raad herhaalde voorts dat de EU bereid is om AMIS te blijven steunen in het kader van de versterkte dialoog met de AU over een middellangetermijnstrategie voor veiligheid in Darfur. De dialoog moet gericht zijn op een constructieve en ondersteunende rol van de EU in dit proces en een opstap vormen naar een gedeelde aanpak in het toekomstige EU-AU-partnerschap, ook inzake regionale veiligheidskwesties.



7. De Raad herhaalde dat de enige oplossing voor de crisis in Darfur een politieke oplossing is. Hij verwelkomde de instelling van een gezamenlijk comité dat alle rebellenbewegingen van Darfur omvat en dat een gemeenschappelijke onderhandelingsstrategie voor de besprekingen van Abuja moet opstellen en riep de bewegingen op hun toezeggingen na te komen. De Raad was voorts verheugd dat de Sudanese Volksbevrijdingsbeweging (SPLM) bij de hervatting van de gesprekken van Abuja op 29 november deel uitmaakte van de delegatie van de regering van nationale eenheid, en sprak de hoop uit dat deze stap het proces nieuwe dynamiek zal verlenen.
8. De Raad riep alle partijen op hun lokale, regionale en nationale rivaliteiten opzij te zetten, en op een flexibele en constructieve manier te onderhandelen zodat tijdens deze ronde een pragmatische oplossing kan worden bereikt die tot een duurzame vredesovereenkomst en veiligheid op het terrein leidt."

### **Libanon - Maatregelen tegen personen die ervan worden verdacht betrokken te zijn bij de moord op Hariri**

De Raad heeft een gemeenschappelijk standpunt vastgesteld waarin het kader wordt bepaald voor het opleggen van beperkende maatregelen aan bepaalde personen die verdacht worden van betrokkenheid bij de moord op voormalig premier van Libanon Rafiq Hariri (14485/05).

Het gemeenschappelijk standpunt strekt tot uitvoering van Resolutie 1636(2005) van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties, waarin het rapport wordt aanvaard van de internationale VN-onderzoekscommissie betreffende de terroristische bomaanslag in Beiroet waarbij 23 personen omkwamen, onder wie Rafiq Hariri.

UNSCR 1636(2005) legt maatregelen op om te verhinderen dat personen die worden verdacht van betrokkenheid bij het plannen, financieren, organiseren of plegen van de terroristische bomaanslag, het grondgebied van de lidstaten van de EU binnenkomen of er doorheen reizen, alsmede maatregelen om hun tegoeden en economische middelen te bevriezen.

De lijst van personen en entiteiten waaraan beperkende maatregelen worden opgelegd, zal worden vastgesteld in overeenstemming met de lijst van door een bij UNSCR 1636(2005) ingesteld comité van de Veiligheidsraad geregistreerde personen.

Op 7 november heeft de Raad conclusies over Syrië en Libanon aangenomen waarin hij betreurt dat Syrië het onderzoeksteam geen volledige medewerking verleent en Syrië oproept onvoorwaardelijk mee te werken met de onderzoekers.

### **Moldavië - regio Trans-Dnjestrië - Beperkende maatregelen**

De Raad heeft een besluit aangenomen tot uitvoering van Gemeenschappelijk Standpunt 2004/179/GBVB inzake beperkende maatregelen tegen de leiders van de regio Trans-Dnjestrië in de Republiek Moldavië (15061/05).

Bij dit besluit wordt de lijst van personen aan wie visumbeperkingen zijn opgelegd, ingekort (van tien tot twee) teneinde rekening te houden met de verbetering van de situatie van scholen die het Latijnse schrift gebruiken in bepaalde gebieden van de regio Trans-Dnjestrië.

De Raad heeft in februari 2004 Gemeenschappelijk Standpunt 2004/179/GBVB inzake beperkende maatregelen tegen de leiders van de regio Trans-Dnjestrië vastgesteld, waarbij de binnenkomst op of de doorreis via EU-grondgebied van leiders die vooruitgang bij het bereiken van een politieke oplossing voor het conflict in Trans-Dnjestrië onmogelijk maken, wordt verboden. Reisbeperkingen blijven in dit verband gelden voor 17 leiders van Trans-Dnjestrië.

In augustus 2004 heeft de Raad de werkingssfeer van de beperkende maatregelen uitgebreid tot personen die verantwoordelijk worden geacht voor de intimidatiecampagne tegen en de sluiting van Moldavische scholen die het Latijnse schrift gebruiken, en een nieuwe lijst opgesteld van personen voor wie een visumverbod geldt.

### **Uitbreiding van het mandaat van de speciale coördinator voor het Stabiliteitspact voor Zuid-oost-Europa**

De Raad heeft een besluit aangenomen inzake de benoeming van dr. Erhard Busek tot speciale coördinator voor het Stabiliteitspact voor Zuidoost-Europa in 2006 (*14952/05*). Dr. Busek is speciale coördinator sedert 2001.

### **Westelijke Balkan - Europees partnerschap**

De Raad heeft zijn politiek akkoord gegeven met betrekking tot ontwerp-besluiten van de Raad betreffende de principes, prioriteiten en voorwaarden die worden opgenomen in het Europees Partnerschap met Albanië (*15273/1/05*), Bosnië en Herzegovina (*14719/1/05*), de Voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië (*15274/1/05*) en Servië en Montenegro, met inbegrip van Kosovo (*15275/1/05*).

### **Betrekkingen met het Midden-Oosten en het Middellandse-Zeegebied**

De Raad heeft zijn goedkeuring gehecht aan een zesmaandelijks verslag over de uitvoering van het strategisch partnerschap van de EU met het Middellandse-Zeegebied en het Midden-Oosten, en de Europese Raad verzocht er nota van te nemen.

Dit document schetst de voortgang die het strategisch partnerschap sinds de Europese Raad van juni 2005 heeft gekend, alsmede de geplande ontwikkelingen. Het bestaat uit twee delen: het Middellandse-Zeegebied en de landen ten oosten van Jordanië.

## **China - overeenkomst inzake partnerschap en samenwerking**

De Raad heeft besloten de Commissie te machtigen onderhandelingen met de Volksrepubliek China te openen over een overeenkomst inzake partnerschap en samenwerking, en heeft onderhandelingsrichtsnoeren daartoe goedgekeurd.

Doel is een overeenkomst tot stand te brengen die alle aspecten van de betrekkingen tussen de EU en China omvat, teneinde de samenwerking en de betrekkingen op het gebied van handel en investeringen te versterken en de integratie van China in het internationale bestel te bevorderen.

De nieuwe overeenkomst vervangt de in 1985 gesloten overeenkomst inzake commerciële en economische samenwerking en komt naast bestaande sectorale overeenkomsten te staan. Zij is gebaseerd op de eerbiediging van democratische beginselen en fundamentele mensenrechten zoals die zijn neergelegd in de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens en andere instrumenten, alsmede van het beginsel van de rechtsstaat.

In het kader van de overeenkomst zullen de EU en China een dialoog aangaan ter bevordering van samenwerking op alle gebieden van wederzijds belang. Zij verbinden zich ertoe handels- en investeringsbelemmeringen te slechten, alsmede duurzame ontwikkeling en samenwerking te bevorderen met het oog op evenwichtige oplossingen voor mondiale problemen zoals klimaatverandering.

## **EU-strategie ter bestrijding van de verspreiding van massavernietigingswapens**

De Raad heeft een reeks documenten goedgekeurd die betrekking hebben op de uitvoering van de EU-strategie ter bestrijding van de verspreiding van massavernietigingswapens:

### ***- Voortgangsverslag en bijgewerkte lijst van prioriteiten***

De Raad heeft een zesmaandelijks voortgangsverslag goedgekeurd over de uitvoering van de EU-strategie ter bestrijding van de verspreiding van massavernietigingswapens (MVW), alsmede een bijgewerkte lijst van prioriteiten voor de uitvoering ervan in de toekomst.

De Europese strategie ter bestrijding van de verspreiding van MVW is op 12 december 2003 door de Europese Raad aangenomen. Het zesmaandelijkse voortgangsverslag is opgesteld na coördinatie tussen het bureau van de persoonlijke vertegenwoordiger van de Hoge Vertegenwoordiger voor de bestrijding van de verspreiding van MVW en de Commissie.

***- Gemeenschappelijk optreden ter ondersteuning van de activiteiten van de OVCW (Organisatie voor het verbod van chemische wapens)***

De Raad heeft een gemeenschappelijk optreden vastgesteld betreffende de ondersteuning van activiteiten van de Organisatie voor het verbod van Chemische Wapens (OPCW) in het kader van de uitvoering van de strategie van de EU ter bestrijding van de verspreiding van massavernietigingswapens, dat één jaar na zijn aanneming zal verstrijken (13781/05).

De EU zal steun verlenen aan activiteiten van de OPCW die erop gericht zijn:

- de wereldwijde toepassing van het Verdrag inzake chemische wapens (CWC) te bevorderen;
- de verdragssluitende staten te steunen bij de onverkorte uitvoering van het CWC;
- internationale samenwerking op het gebied van chemische activiteiten, als begeleidende maatregel ter uitvoering van het CWC, tot stand te brengen.

Er is een financiële bijdrage vastgesteld van 1 697 000 euro, te financieren uit de algemene begroting van de EU voor 2006.

Het gemeenschappelijk optreden vormt de voortzetting van het in november 2004 vastgestelde Gemeenschappelijk Optreden betreffende de ondersteuning van OPCW-activiteiten, dat op 22 november is verstreken.

***- "Peer review" van de door de lidstaten ingestelde uitvoercontrolesystemen voor goederen voor tweërlei gebruik***

De Raad heeft nota genomen van het voortgangsverslag 2005 inzake de opvolging van de aanbevelingen in de "peer review" van de door de lidstaten ingestelde uitvoercontrolesystemen voor goederen voor tweërlei gebruik (15107/05).

Aangezien uitvoercontroles van gevoelige goederen een essentieel element vormen in de strijd tegen de verspreiding van massavernietigingswapens, is in de in december 2003 door de Europese Raad aangenomen EU-strategie ter bestrijding van de verspreiding van MVW om een "peer review" van de uitvoercontroles van de lidstaten verzocht. Deze "peer review" is in 2004 verricht en heeft tot een aantal aanbevelingen voor verdere maatregelen op nationaal en EU-niveau geleid.

## **Richtsnoeren van de EU over kinderen en gewapende conflicten - Conclusies van de Raad**

De Raad heeft de volgende conclusies aangenomen:

- "1. De Raad is ingenomen met de tweejaarlijkse evaluatie van de richtsnoeren van de EU over kinderen en gewapende conflicten. Hij bevestigt zijn krachtige verbintenis tot bevordering en bescherming van de rechten van kinderen, met name van hen die door gewapende conflicten worden getroffen, die het vaakst slachtoffer van ernstige schendingen van de mensenrechten en misbruik zijn.
2. De Raad is verheugd over de vooruitgang bij de uitvoering van de richtsnoeren en onderschrijft de in de evaluatie geformuleerde aanbevelingen. De Raad bevestigt weliswaar de strategische rol van de Groep mensenrechten van de Raad bij de uitvoering van deze richtsnoeren, maar neemt er nota van dat dit vraagstuk verder moet worden geïntegreerd in het gehele EU-systeem. Hij verzoekt zijn geografische en thematische groepen, civiele en militaire missies en alle andere betrokken EU-actoren hun inspanningen om deze richtsnoeren uit te voeren, te verdubbelen. De Raad hoopt op verdere nauwe samenwerking met de Commissie, de individuele lidstaten en de civiele samenleving aangaande dit belangrijke vraagstuk. De Raad benadrukt tevens dat het optreden van de EU het werk van de Verenigde Naties dient te ondersteunen en aan te vullen, onder meer de uitvoering van Resolutie 1612 van de VN-Veiligheidsraad inzake kinderen en gewapende conflicten.
3. De Raad zal de vorderingen bij de uitvoering van de richtsnoeren en de naar aanleiding van de aanbevelingen genomen maatregelen regelmatig blijven evalueren."

### **Bevordering van het internationale humanitaire recht**

De Raad heeft richtsnoeren inzake de bevordering van het internationale humanitaire recht aangenomen (15246/05).

Doel van deze richtsnoeren is de Europese Unie en haar instellingen en organen operationele instrumenten aan te reiken om de naleving van het internationaal humanitair recht te bevorderen. Zij vormen een aanvulling op de richtsnoeren en andere gemeenschappelijke standpunten die in het kader van de EU al zijn vastgesteld in verband met aangelegenheden als mensenrechten, foltering, en de bescherming van burgers.

Zie <http://ue.eu.int/human-rights>

## **Mensenrechten en democratisering in derde landen - *Conclusies van de Raad***

De Raad heeft de volgende conclusies aangenomen:

"De Raad is verheugd over de derde jaarlijkse evaluatie van de uitvoering van het EU-beleid inzake mensenrechten en democratisering.

Onder verwijzing naar de hoge prioriteit die de EU steeds heeft toegekend aan een krachtig en constructief optreden van de EU in de VN-Commissie voor de rechten van de mens (CHR) en de Derde Commissie van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties (AVVN), alsook naar haar actieve inzet bij de voorbereiding van de VN-Wereldtop, herhaalt de Raad het in november uitgesproken engagement voor het tijdens de top overeengekomen pakket VN-hervormingen, en spreekt hij nogmaals zijn steun uit voor inspanningen voor de hervorming en versterking van het vermogen van de VN om mensenrechten te beschermen en te bevorderen. De Raad benadrukt de niet aflatende steun van de EU voor de instelling van een Raad voor de mensenrechten die snel en doeltreffend mensenrechtenvraagstukken kan aanpakken en die zich concentreert op de toepassing van mensenrechten ter plaatse, alsook op adviesdiensten en technische bijstand, hetgeen een daadwerkelijke verbetering ten opzichte van de CHR zou betekenen. Hij wijst tevens op de EU-steun voor het plan van de voorzitter van de Algemene Vergadering, de heer Eliasson, om uiterlijk eind 2005 een resolutie van de Algemene Vergadering tot instelling van de Raad voor de mensenrechten en de essentiële kenmerken ervan aan te nemen. In dit opzicht benadrukt de Raad dat de EU het noodzakelijk acht om bepaalde elementen op te nemen in de resolutie tot instelling van de Raad voor de mensenrechten, met name het permanente karakter van die instantie, zijn vermogen om dringende en aanhoudende mensenrechtensituaties en thematische vraagstukken aan te pakken, de instandhouding van het stelsel van speciale procedures, een sterke mate van deelname door niet-gouvernementele organisaties, en zijn zelfstandige besluitvormingsbevoegdheid.

De Raad wijst erop dat de 61e vergadering van de CHR en de 60e vergadering van de Derde Commissie van de AVVN plaatsvonden tegen de achtergrond van de hervorming van de VN, en hij is ingenomen met de vorderingen die zijn gemaakt op een aantal voor de EU prioritaire gebieden, waaronder de aanneming van op één na alle teksten van de EU over landensituaties en van alle EU-teksten over thematische vraagstukken in de CHR en de Derde Commissie van de AVVN. De Raad betreurt het echter dat er steeds meer moties worden ingediend om geen actie te ondernemen. Een van die moties belette dat werd ingegrepen in de mensenrechtensituatie in Sudan. Hij erkent dat de EU moet blijven overwegen hoe een ruimere steun van alle regionale groepen voor haar resoluties kan worden gewaarborgd, en hoe een verdere integratie van de mensenrechten in het VN-bestel kan worden bevorderd.

De Raad verwelkomt de krachtige bijdrage die de persoonlijk vertegenwoordiger van de secretaris-generaal/hoge vertegenwoordiger voor de mensenrechten in het eerste jaar van diens ambtstermijn heeft geleverd aan de samenhang en de continuïteit van het EU-beleid. Hij neemt met name nota van diens activiteiten om de verdere integratie van de mensenrechten in het gemeenschappelijk buitenlands en veiligheidsbeleid te bevorderen, en om de EU-richtsnoeren inzake mensenrechten voor het voetlicht te brengen. De Raad memoreert de gemeenschappelijke verantwoordelijkheid van al zijn comités en groepen om het mensenrechtenbeleid van de EU te bevorderen, met inbegrip van de uitvoering van de mensenrechtenrichtsnoeren, en hij verzoekt de SG/HV te overwegen hoe zijn persoonlijk vertegenwoordiger steun kan verlenen aan hun inspanningen om in de operationele praktijk gestalte aan de integratie van de mensenrechten te geven. De Raad verzoekt de SG/HV tevens om bij de overweging van aanvullende prioriteiten voor 2006 na te gaan welke rol zijn persoonlijk vertegenwoordiger kan spelen bij het ondersteunen van het EU-optreden in de VN door ervoor te zorgen dat lobbywerk op hoog niveau plaatsvindt, en door te helpen dit optreden van een daadwerkelijke follow-up te voorzien.

De Raad verwelkomt het scala van maatregelen dat in de loop van 2005 is genomen voor de uitvoering van alle EU-richtsnoeren inzake mensenrechten, en hij wijst met name op de lobby-campagne die door de EU-missiehoofden is gevoerd ten behoeve van mensenrechtenverdedigers overal ter wereld die het zwaar te verduren hebben omdat zij hun recht op vrije meningsuiting uitoefenen. De Raad bevestigt dat de EU ten zeerste is gehecht aan het recht op vrije meningsuiting, en wijst erop dat vele mensenrechten, alsook de inspanningen om een democratisch bestel op te bouwen, door dit recht worden geschraagd.

De Raad is van oordeel dat het voeren van dergelijke campagnes voor specifieke mensenrechten-thema's een goede manier is om het effect van de richtsnoeren betreffende mensenrechtenverdedigers te vergroten, in aanvulling op andere actievormen van de EU-missiehoofden en EU-instellingen. Hij verwelkomt het voorstel om het effect van dergelijke campagnes te verbeteren, onder andere door deze over een langere periode te laten lopen, en om belangrijke campagneboodschappen conform het mensenrechtenintegratiebeleid te laten doorklinken in een hele reeks EU-activiteiten.

De EU bevestigt dat een betere eerbiediging van de mensenrechten in Iran essentieel is voor vorderingen in de betrekkingen tussen de EU en Iran. De Raad betreurt het dat Iran geen data heeft vastgesteld voor een volgende ronde van de mensenrechtendialoog tussen de EU en Iran in 2005, ondanks herhaaldelijk aandringen van de EU. In de praktijk heeft de dialoog niet meer plaatsgevonden sinds juni 2004. De verslechterende mensenrechtensituatie en het ontbreken van maatregelen van de Iraanse autoriteiten om wetten en officiële praktijken op grond waarvan mensenrechten kunnen worden geschonden, te hervormen, doen ernstige twijfels rijzen over hun voornemen om de rechten en de fundamentele vrijheden van het Iraanse volk te eerbiedigen. De Raad wijst erop dat de EU, ondanks het uitblijven van een daadwerkelijk engagement van Iran, bereid blijft om de mensenrechten te bespreken, onder meer via de dialoogprocedure. De Raad roept Iran op actief bij te dragen aan zijn gehechtheid aan de mensenrechten en de dialoog. De Raad bevestigt dat de EU, met name omdat Iran geen teken geeft van zijn gehechtheid aan de mensenrechtendialoog tussen de EU en Iran, andere middelen zal blijven gebruiken om uiting te geven aan haar bezorgdheid op mensenrechtengebied, en daarbij vooral de aandacht zal blijven vestigen op de benarde situatie van de in Iran vervolgte mensenrechtenverdedigers. De Raad verwelkomt de aanneming van een resolutie over de mensenrechten in Iran in de Derde Commissie van de AVVN, en hoopt dat Iran spoedig werk zal maken van alle bezorgde opmerkingen die de internationale gemeenschap in die resolutie maakt.

De Raad verwelkomt de contacten met China over mensenrechten tijdens de Top EU-China, de ontmoeting tussen China en de trojka van de ministers van Buitenlandse Zaken van de EU, alsook tijdens de twee rondes van de mensenrechtendialoog tussen de EU en China. De Raad erkent de vorderingen die China heeft gemaakt bij de verbetering van het economisch welzijn van zijn burgers, alsmede de werkzaamheden richting de ratificatie van het Internationaal Verdrag inzake burgerrechten en politieke rechten (IVBPR). Hij is met name verheugd over het bezoek van de speciale rapporteur van de VN inzake foltering en in november, en hoopt dat China gevolg zal geven aan diens aanbevelingen. De Raad blijft belang hechten aan andere activiteiten ter aanvulling van de dialoog, zoals projectwerk en seminars.

De Raad blijft zich echter ernstig zorgen maken over andere aspecten van het Chinese beleid, die strijdig zijn met de geest van het IVBPR en andere internationale mensenrechtengewetgeving waarbij China reeds partij is. De Raad verzoekt China om een tijdschema voor de ratificatie van het IVBPR bekend te maken, politieke gevangenen vrij te laten, het stelsel van administratieve hechtenis te hervormen, de strenge beperkingen op de vrijheid van meningsuiting, de vrijheid van vergadering en de vrijheid van godsdienst op te heffen, en de legitieme rechten van de Tibetaanse en de Oeigoer-minderheid te eerbiedigen.

De Raad betreurt het eveneens dat de doodstraf nog steeds veelvuldig wordt uitgevoerd en dat gevangenen op grote schaal slecht worden behandeld. De Raad zal de mensenrechtensituatie in China van nabij blijven volgen en hoopt dat de dialoog positieve veranderingen zal opleveren. Hij wijst erop dat dit het imago en de reputatie van China, die steeds meer aandacht zullen krijgen naarmate de Olympische Spelen dichterbij komen, internationaal zal helpen verbeteren.

De Raad is verheugd over de instelling van het mensenrechtenoverleg met Rusland in 2005. Dit overleg biedt de mogelijkheid om te praten over punten van zorg zoals de aanhoudende situatie in Tsjetsjenië, de toenemende beperkingen voor het maatschappelijk middenveld, de hervorming van het gerechtelijke en penitentiair apparaat, de vrijheid van de media en andere aangelegenheden zoals racisme en vreemdelingenhaat, alsmede om van gedachten te wisselen over gemeenschappelijke doelstellingen op mensenrechtengebied, onder andere in het kader van de Organisatie voor veiligheid en samenwerking in Europa, de Raad van Europa en de VN. In dit verband verwelkomt de Raad EU-projecten voor het herstel en de wederopbouw van de Noordelijke Kaukasus en haar humanitaire hulp in dit gebied. De Raad hoopt dit overleg in 2006 te intensiveren. De Raad wijst met name op de grote belangstelling van het Russische maatschappelijk middenveld voor het overleg van 2005, en hoopt dat het steeds meer kan worden betrokken bij toekomstig overleg.

De Raad is verheugd over de belangrijke rol van de Commissie bij de uitvoering van het Europees initiatief voor de democratie en de mensenrechten (EIDHR), en benadrukt het belang van passende financiële middelen en een passend juridisch kader uit hoofde van de nieuwe financiële vooruitzichten om steun te blijven verlenen aan doeltreffende en concrete bijstandsprojecten ter bevordering van de mensenrechten en de democratie en ter versterking van het maatschappelijk middenveld wereldwijd.



De Raad is ermee ingenomen dat hij bij de ontwikkeling en uitvoering van zijn mensenrechtenbeleid in 2005 zijn nauwe samenwerking met het Europees Parlement en het maatschappelijk middenveld heeft kunnen voortzetten, en hij hoopt deze samenwerking nog verder te kunnen uitbouwen.

De Raad bevestigt dat hij de mensenrechten en de democratisering op de agenda van zijn jaarlijkse bespreking van de prioriteiten van het externe beleid zal plaatsen."

### **Richtsnoeren inzake de implementatie en evaluatie van restrictieve maatregelen**

De Raad heeft een herziene en bijgewerkte versie van de richtsnoeren inzake de implementatie en evaluatie van de restrictieve maatregelen in het kader van het gemeenschappelijk buitenlands en veiligheidsbeleid van de EU (GBVB) aangenomen (15114/05).

De Raad heeft de eerste versie van deze richtsnoeren goedgekeurd in december 2003 (15579/03). De richtsnoeren bieden met name een standaardformulering en gemeenschappelijke definities ten behoeve van de rechtsinstrumenten die worden gehanteerd om restrictieve maatregelen toe te passen.

### **EUROPEES VEILIGHEIDS- EN DEFENSIEBELEID**

#### **Zesmaandelijks verslag van het voorzitterschap over het Europees veiligheids- en defensiebeleid**

De Raad heeft het verslag van het voorzitterschap over het Europees veiligheids- en defensiebeleid (EVDB) goedgekeurd met het oog op de voorlegging ervan aan de Europese Raad van 15 en 16 december 2005.

Dit verslag handelt over alle EVDB-vraagstukken die in de loop van dit semester besproken zijn en bevat tevens een mandaat voor het toekomstige voorzitterschap (Oostenrijk). Het bestrijkt de volgende gebieden:

- civiele en militaire operationele activiteiten van de EU;
- ontwikkeling van de Europese militaire vermogens;
- verruiming en intensivering van de werkzaamheden van het SCEU en het ISS;

- het Europees Defensieagentschap;
- ontwikkeling van Europese civiele vermogens;
- civiel-militaire coördinatie;
- EVDB-steun voor de hervorming van de veiligheidssector;
- civiel/militaire cel;
- betrekkingen EU-NAVO;
- samenwerking met internationale organisaties;
- dialoog en samenwerking met de mediterrane partners op het gebied van crisisbeheersing;
- samenwerking met derde landen;
- EVDB en Afrika;
- uitvoering van Resolutie 1325 van de VN-Veiligheidsraad over vrouwen, vrede en veiligheid in de context van het EVDB en genderintegratie;
- EVDB en terrorismebestrijding;
- EVDB en reactie op natuurrampen;
- EVDB-opleiding;
- militaire oefeningen.

## **Europees Defensieagentschap - Begroting voor 2006**

De Raad is overeengekomen de vaststelling van het eerste driejarige financiële kader voor het Europees Defensieagentschap (EDA) een jaar uit te stellen en heeft zijn goedkeuring gehecht aan de begroting van het EDA voor 2006, die 22,3 miljoen euro bedraagt (15051/05).

Bij ontstentenis van een financieel kader voor 2006-2008 is de Raad bevoegd de begroting van het agentschap vast te stellen en goed te keuren op voorstel van het bestuur van het EDA.

## **Civiel hoofddoel 2008**

De Raad heeft een plan voor de verbetering van de civiele vermogens aangenomen.

Het plan bestrijkt het civiel-hoofddoelproces in 2006 en bestaat uit vier delen: algemene vraagstukken in verband met het civiel hoofddoel, missie-ondersteuning, snel inzetbare civiele vermogens en vraagstukken in verband met het beheer van het civiel-hoofddoelproces.

Op 21 november hebben de ministers van Buitenlandse Zaken tijdens hun bijeenkomst in het kader van de Conferentie over de verbetering van de civiele vermogens een verklaring aangenomen. De bijlage daarvan bevat elementen voor een actieplan met het oog op de evaluatie van de vooruitgang die met het versterken van de civiele vermogens is geboekt en de aansturing van verdere ontwikkelingen op dit gebied. (*zie persmededeling 14713/05*).

## **ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

### **Hulp voor handel - Conclusies van de Raad**

De Raad heeft de volgende conclusies aangenomen:

"De Raad en de vertegenwoordigers van de regeringen van de lidstaten, in het kader van de Raad bijeen, concluderen het volgende:

Terwijl verdere liberalisering van de wereldhandel via een nieuwe WTO-overeenkomst de ontwikkelingslanden in het algemeen ten goede zal komen, zullen vele van de armste ontwikkelingslanden waarschijnlijk op korte termijn met aanpassingsproblemen te maken krijgen, en hulp nodig hebben willen zij de door de handelsvrijmaking geschapen kansen kunnen benutten. Aangezien zij een geringe capaciteit hebben om op concurrerende wijze goederen voor de internationale markt te produceren, moet de internationale gemeenschap aanvullende steun leveren, opdat voor de armste ontwikkelingslanden duidelijk wordt dat de Doha-ronde werkelijk hun belangen dient.

Er moet een omvangrijk, veelomvattend en geloofwaardig "ontwikkelingspakket" worden samengesteld, met inbegrip van "hulp voor handel", om arme landen te helpen voordeel te halen uit de maatregelen van de Doha-ronde, en dit op tijd mee te delen aan de ontwikkelingslanden vóór de ministeriële conferentie van de DDA in Hongkong.

### ***Verbeterd geïntegreerd kader***

Het geïntegreerd kader voor handelsgerelateerde technische bijstand voor de minst ontwikkelde landen (IF) is een belangrijk mechanisme om de arme landen te helpen efficiënt gebruik te maken van handelsgerelateerde bijstand en investeringen in infrastructuur, om via de handel een economische groei op brede basis te stimuleren. Om effectiever te worden moet het IF echter een manier vinden om het bestuur, de lokale inbreng, de afstemming op nationale armoedebestrijdingsplannen en effectieve controle van de resultaten te verbeteren, en zijn middelen en bereik vergroten.

Met als uitgangspunt dat bij de verbetering van het IF de zwakke plekken daarin integraal moeten worden aangepakt, besluit de EU dat zij, binnen de beschikbare budgetten en samen met andere donoren, middelen ter beschikking zal stellen die ervoor zorgen dat het verbeterde IF een adequate en voorspelbare financiering krijgt. Als alternatief kunnen sommige lidstaten besluiten met hetzelfde doel via andere kanalen hulp ter beschikking te stellen.

### ***Handelsgerelateerde bijstand***

Handelsgerelateerde bijstand en capaciteitsopbouw als gemeld door de DAC en de WTO, valt in twee grote categorieën uiteen:

- *Handelspolitiek en handelsregulering* omvat steun voor effectieve participatie in handelsbesprekingen, analyse en uitvoering van handelsovereenkomsten, stroomlijning van en normen voor het handelsbeleid, vereenvoudiging van het handelsverkeer en douaneregelingen, steun voor regionale handelsovereenkomsten en ontwikkeling van menselijk potentieel voor de handel.

- *Handelsontwikkeling* omvat bedrijfsontwikkeling en activiteiten ter verbetering van het ondernemingsklimaat, de toegang tot handelsfinanciering, en bevordering van de handel in productieve sectoren (landbouw, bosbouw, visserij, industrie, mijnbouw, toerisme, diensten), ook op institutioneel en ondernemingsniveau.

Binnen de toegezegde toekomstige toename van de ontwikkelingshulp, zullen de lidstaten ernaar streven de collectieve uitgaven voor handelsgerelateerde bijstand (volgens de definitie daarvan) van de EU op te voeren, als respons op de in de armoedebestrijdingsstrategieën of ontwikkelingsplannen van partnerlanden als prioriteit aangemerkte behoeften.

Dit moet tegen 2010 een jaarlijks cijfer van 1 miljard euro opleveren, met inbegrip van de uitgaven voor het verbeterde geïntegreerde kader. Dat zou de bijdrage van de EU als geheel, met inbegrip van de bijdrage van de Gemeenschap, op 2 miljard euro per jaar in 2010 brengen.

### ***Infrastructuur***

Onder de hulpdonoren is er algemene overeenstemming over het belang van infrastructuur ter bevordering van de handel, en dat komt tot uiting in:

- het voorstel van de Europese Commissie om de steun voor infrastructuur (met inbegrip van energie en water) van de EU (Gemeenschap en lidstaten) op te voeren via een nieuw Europees-Afrikaans partnerschap voor infrastructuur, gekoppeld aan het besluit van de lidstaten om de ODA tegen 2010 met 20 miljard euro per jaar te verhogen;
- de plannen van de Wereldbank om de leningen voor infrastructuur te verhogen met \$ 1 miljard per jaar tot ongeveer \$ 10 miljard in 2008;
- de overeenkomst van Gleneagles van de G8 om "*groei te bevorderen, nieuwe investeringen aan te trekken en bij te dragen tot het vermogen van Afrika om handel te drijven*" via de instelling van een infrastructuurconsortium voor Afrika, dat gezamenlijk wordt gesteund door de Afrikaanse landen en de Europese Commissie, de G8 en belangrijke multilaterale fora.

De EU bevestigt het belang van hulp om de infrastructuur van ontwikkelingslanden te verbeteren, met name omdat infrastructuur complementair is aan handelsgerelateerde bijstand voor het stimuleren van exportgeleide groei, en wil streven naar grotere en effectievere activiteit op het gebied van infrastructuur, met name in Afrika. Hulp voor infrastructuur moet daarom op kwaliteit worden getoetst zodat ze maximaal kan renderen op het stuk van armoedebestrijding en milieubescherming.

### ***Aanpassing***

Sommige ontwikkelingslanden zullen wellicht aanpassingsmoeilijkheden kennen, met name om de volgende redenen:

- afkalving van handelspreferenties;
- minder overheidsinkomsten door lagere tarieven, en
- hogere kosten voor voedselinvoer door verlaging van de exportsubsidies voor netto-voedsel-importeurs.

In de uitkomst van de Millenniumevaluatiетop werd het belang erkend om aanvullende steun te verstrekken voor aanpassing en integratie op handelsgebied. Met handelshervorming verband houdende aanpassingskwesties moeten onderdeel zijn van een totaalpakket van binnenlandse beleidshervormingen, economische planning en financiële steun. Ontwikkelingslanden moeten echter verzekerd zijn van geloofwaardige steun en mechanismen ter vergemakkelijking van de aanpassing.

De EU erkent dat de nodige voorzieningen voor aanpassing op handelsgebied moeten worden getroffen, met name voor landen die te maken zullen krijgen met afkalving van de handelspreferenties. Het IMF en de Wereldbank moeten transparant toezicht uitoefenen op de effecten van de afkalving van handelspreferenties en handelsliberalisering in een landspecifieke aanpak, zodat ter compensatie aanvullende middelen kunnen worden vrijgemaakt, onder meer via het "mechanisme voor handelsintegratie" van het IMF en de programma's van de Wereldbank."

### **HANDELSPOLITIEK**

#### **Tonga - toetreding tot de WTO**

De Raad en de vertegenwoordigers van de regeringen van de lidstaten, in het kader van de Raad bijeen, hebben een besluit aangenomen ter ondersteuning van de toetreding van het Koninkrijk Tonga tot de WTO.

Het standpunt van de EU zal door de Commissie worden verwoord tijdens de zesde ministeriële conferentie van de WTO (Hong Kong, 13 tot en met 18 december 2005), waar de toetreding van het Koninkrijk Tonga tot de WTO moet worden goedgekeurd.

#### **Korea - Overeenkomst over handelsconcessies - uitbreiding van de EU**

De Raad heeft een besluit aangenomen houdende goedkeuring van de sluiting van een overeenkomst inzake handelsconcessies om rekening te houden met de toetreding van de tien nieuwe lidstaten van de EU, alsmede een verordening betreffende de uitvoering van die overeenkomst.

De overeenkomst voorziet in tijdelijke lagere rechten op de invoer van bepaalde types polystyreen, videorecorders, videocamera's en radio's.

Krachtens de Algemene Overeenkomst inzake tarieven en handel moet de EU met derde landen die onderhandelingsrechten met de toetredende lidstaten hebben, onderhandelen over een compenserende correctie indien de overname van de externe tarieven van de EU leidt tot een sterkere tariefstijging dan waartoe die landen zich in de WTO hadden verbonden.

**JUSTITIE EN BINNENLANDSE ZAKEN / EXTERNE BETREKKINGEN****Terrorisme - Conclusies van de Raad**

De Raad heeft de volgende conclusies aangenomen:

"De Raad heeft herhaald dat de Unie zich committeert aan een alomvattende aanpak van terrorismebestrijding, met inachtneming van de mensenrechten. Hij was ingenomen met de vooruitgang die is geboekt bij de verlening van technische bijstand aan prioritaire landen. Het maken van vorderingen bij deze bijstandverlening zal gedurende de komende zes maanden een hoge prioriteit krijgen. Hij heeft de strategie aangenomen inzake de externe-betrekkingendimensie van justitie en binnenlandse zaken waarin ook wordt aangedrongen op nauwere betrekkingen met belangrijke landen bij de bestrijding van terrorisme.

De Raad was verheugd over de voortgezette politieke dialoog over terrorismebestrijding met internationale organisaties en belangrijke partners, waaronder de VS en Rusland, en de vooruitgang die is geboekt bij de verbreding van deze dialoog, onder meer door de overeenstemming over een gedragscode inzake terrorismebestrijding tijdens de Top van Barcelona op 27 november.

De Raad sprak opnieuw zijn voldoening uit over de conclusies over terrorisme van de Wereldtop en benadrukte dat alles in het werk moet worden gesteld om tijdens de zestigste zitting van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties een akkoord te bereiken over het alomvattend verdrag betreffende internationaal terrorisme. De Raad hoopte tevens dat er een terrorismebestrijdingsstrategie van de VN zal worden uitgewerkt.

Tevens was de Raad ingenomen met de overeenstemming over de strategie en het actieplan van de Europese Unie ter bestrijding van radicalisering en recruterende door terroristische groeperingen, die een alomvattend kader biedt als leidraad voor de inspanningen van de Unie om deze problemen aan te pakken. De Raad verwelkomde de zesmaandelijke verslagen van de coördinator voor terrorismebestrijding over de uitvoering van het actieplan voor terrorismebestrijding en de strategie tegen terrorismefinanciering en nam er nota van dat in het kader van het nieuwe, herziene actieplan de uit deze verslagen voortvloeiende maatregelen zullen worden overwogen. De Raad is de terrorismebestrijdingsstrategie van de EU overeengekomen die thans ter aanneming naar de Europees Raad zal worden gezonden."

**Externe dimensie van de ruimte van vrijheid, veiligheid en recht**

Overeenkomstig het akkoord dat op 1 december in de Raad Justitie en Binnenlandse Zaken is bereikt, heeft de Raad een "strategie voor de externe dimensie van JBZ: vrijheid, veiligheid en recht op mondiaal niveau" aangenomen.

## **Terrorismebestrijding van de EU**

De Raad heeft overeenstemming bereikt over de volgende documenten, die ter goedkeuring zullen worden voorgelegd aan de Europese Raad:

- een EU-strategie ter bestrijding van radicalisering en rekrutering van terroristen (14781/1/05);
- een terrorismebestrijdingsstrategie van de Europese Unie (14469/4/05); en
- een verslag over de uitvoering van het actieplan inzake terrorismebestrijding (14734/1/05).

## **UITBREIDING**

### **Turkije - Toetredingspartnerschap**

De Raad heeft een politiek akkoord bereikt over een ontwerp-besluit van de Raad betreffende de beginselen, prioriteiten en voorwaarden die worden opgenomen in het toetredingspartnerschap met Turkije (15278/05).

Het herziene toetredingspartnerschap is van belang om richting te geven aan de voorbereidingen voor de toetreding en de prioriteiten aan te passen aan de evoluerende behoeften.

Op 3 oktober 2005 hebben de lidstaten onderhandelingen met Turkije geopend over de toetreding van dit land tot de Europese Unie. De voortgang van deze onderhandelingen zal afhangen van de door Turkije geboekte vooruitgang bij de voorbereiding van de toetreding, die onder meer zal worden afgemeten aan de uitvoering van het partnerschap voor de toetreding, als regelmatig herzien.

Er was in 2001 en 2003 door de Raad een toetredingspartnerschap met Turkije aangenomen. In de aanbeveling van de Commissie van 2004 betreffende Turkije wordt opgemerkt dat er in 2005 een herzien toetredingspartnerschap diende te worden voorgesteld. In december 2004 concludeerde de Europese Raad dat de EU op de vooruitgang van het politieke hervormingsproces nauwkeurig zal blijven toezien op basis van een herzien partnerschap voor de toetreding waarin de prioriteiten van het hervormingsproces worden aangegeven.



Ter voorbereiding van het lidmaatschap wordt Turkije geacht een plan op te stellen met een tijdschema en specifieke maatregelen om de prioriteiten van dit partnerschap aan te pakken.

De uitvoering van het partnerschap voor de toetreding wordt onderzocht en gecontroleerd door de organen die krachtens de associatieovereenkomst daartoe zijn opgericht, alsook door de Raad op basis van de jaarlijkse verslagen van de Commissie.

Na bijwerking van de tekst zal de Raad dit besluit tijdens een volgende zitting zonder debat aannemen.

### **Kroatië - Toetredingspartnerschap**

De Raad heeft een politiek akkoord bereikt over een ontwerp-besluit van de Raad betreffende de principes, prioriteiten en voorwaarden van het toetredingspartnerschap met Kroatië (15280/05).

Het herziene toetredingspartnerschap is van belang om richting te geven aan de voorbereidingen voor de toetreding en de prioriteiten aan te passen aan de evoluerende behoeften.

De onderhandelingen met Kroatië over de toetreding tot de EU zijn op 3 oktober 2005 geopend. De voortgang van de onderhandelingen zal afhangen van de vorderingen van Kroatië bij zijn voorbereiding op de toetreding, die onder meer zullen worden gemeten aan de hand van de vorderingen die zullen worden geboekt met de implementatie van het regelmatig aan te passen partnerschap.

In het nieuwe toetredingspartnerschap wordt het vorige partnerschap - het Europese partnerschap met Kroatië dat in september 2004 door de Raad was goedgekeurd - bijgewerkt op basis van de vaststellingen van het voortgangsrapport 2005 van de Commissie over Kroatië. Het stelt nieuwe prioriteiten vast, die zijn aangepast aan de specifieke behoeften van het land en aan zijn vorderingen, en die waar nodig zullen worden bijgewerkt. Het toetredingspartnerschap omvat ook richtsnoeren voor financiële bijstand aan het land.

Teneinde zich op verdere integratie in de Europese Unie voor te bereiden, dient Kroatië een plan met een tijdschema en specifieke maatregelen op te stellen om de prioriteiten van dit toetredingspartnerschap aan te pakken.

De uitvoering van het toetredingspartnerschap zal worden geëvalueerd door middel van de mechanismen die zijn vastgesteld in het kader van het stabilisatie- en associatieproces, met name de door de Commissie voorgelegde jaarlijkse voortgangsverslagen.

Na bijwerking van de tekst zal de Raad dit besluit tijdens een volgende zitting zonder debat aannemen.

## **ECONOMISCHE EN FINANCIËLE ZAKEN**

### **Minimum normaal BTW-tarief van 15%**

De Raad heeft een richtlijn aangenomen waarbij de geldigheidsduur van de minimumhoogte van het normale tarief van de belasting over de toegevoegde waarde van 15% tot en met 31 december 2010 wordt verlengd (*14308/05 en 15225/05 ADD 1*).

Bij de richtlijn wordt de thans geldende minimumhoogte van het normale in de EU-lidstaten van toepassing zijnde BTW-tarief, dat op 31 december 2005 zou verstrijken, verlengd voor een periode die lang genoeg is om de lopende strategie voor de vereenvoudiging en de modernisering van de thans geldende BTW-wetgeving van de EU uit te voeren. De huidige minimumhoogte van het normale BTW-tarief is bij Richtlijn 77/388/EEG vastgesteld op 15%.

Het normale tarief van de belasting over de toegevoegde waarde wordt door elke lidstaat vastgesteld als een percentage van de maatstaf van heffing, en is gelijk voor leveringen van goederen en diensten.

### **Kwaliteit van de overheidsrekeningen in de EU - Gegevens over tekort en schuld**

De Raad heeft een verordening aangenomen ter verbetering van de kwaliteit van de overheidsrekeningen die moeten worden gebruikt voor de toepassing van de EU-procedure bij buitensporige tekorten, met name wat betreft de overheidsgegevens over tekort en schuld (*10524/2/05*).

*Zie 15647/05*

### **Belasting op inkomsten uit spaargelden - uitwisseling van informatie tussen de lidstaten \***

De Raad heeft overeenstemming bereikt over een nieuw standaardmodel voor de uitwisseling van informatie in verband met de richtlijn belasting op de inkomsten spaargelden (2003/48/EG) dat vanaf 2008 door de lidstaten van de EU moet worden gebruikt, en over het gebruik van CCN-mail 2 als kanaal voor de uitwisseling van gegevens in 2006 en 2007 (*15306/05*).

## **BTW - Duitsland - Grensbruggen tussen Duitsland en Zwitserland**

De Raad heeft twee beschikkingen aangenomen waarbij Duitsland wordt gemachtigd twee overeenkomsten met Zwitserland te sluiten waarin bepalingen voorkomen die afwijken van de EU-regelgeving inzake omzetbelasting, voor de bouw en het onderhoud van twee grensbruggen.

In afwijking van Richtlijn 77/388/EEG wordt de invoer in Duitsland van goederen uit Zwitserland niet aan de BTW onderworpen, voorzover deze goederen worden gebruikt voor de bouw of het onderhoud van de brug over de Rijn tussen Laufenburg (Baden-Württemberg, Duitsland) en Laufenburg (Zwitserland), en voor het onderhoud van de brug over de Wutach tussen Stühlingen (Baden-Württemberg) en Oberwiesen (Zwitserland).

Deze derogatie is evenwel niet van toepassing op goederen die voor hetzelfde doel door een overheidsdienst worden ingevoerd.

## **ALGEMENE ZAKEN**

### **Besprekingen in andere Raadsformaties**

De Raad heeft nota genomen van een verslag van het voorzitterschap over de besprekingen in andere Raadsformaties (15213/05).

**INSTITUTIONELE AANGELEGENHEDEN****Volgorde voor de uitoefening van het voorzitterschap van de Raad van de EU\***

De Raad heeft een besluit aangenomen houdende vaststelling van de volgorde voor de uitoefening van het voorzitterschap van de Raad van de EU tot juni 2018 (15256/05 en 15377/05 ADD 1 + ADD 2).

Die volgorde is:

Oostenrijk	januari - juni	2006
Finland	juli - december	2006
Duitsland	januari - juni	2007
Portugal	juli - december	2007
Slovenië	januari - juni	2008
Frankrijk	juli - december	2008
Tsjechië	januari - juni	2009
Zweden	juli - december	2009
Spanje	januari - juni	2010
België	juli - december	2010
Hongarije	januari - juni	2011
Polen	juli - december	2011
Denemarken	januari - juni	2012
Cyprus	juli - december	2012
Ierland	januari - juni	2013
Litouwen	juli - december	2013
Griekenland	januari - juni	2014
Italië	juli - december	2014
Letland	januari - juni	2015
Luxemburg	juli - december	2015
Nederland	januari - juni	2016
Slowakije	juli - december	2016
Malta	januari - juni	2017
Verenigd Koninkrijk	juli - december	2017
Estland	januari - juni	2018

**BENOEMINGEN****Comité van de Regio's**

De Raad heeft een besluit aangenomen waarbij de heer Jean-Claude Van Cauwenberghe, lid van het Waalse parlement, wordt benoemd tot lid van het Comité van de Regio's voor de verdere duur van de ambtstermijn, dat wil zeggen tot en met 25 januari 2006.